



**Salgótarján Megyei Jogú Város  
Alpolgármestere**

---

Iktatószám: 14675/2014.

**Javaslat**

**a Keresztény Advent Közösséggel kötött ellátási szerződés átruházására vonatkozó  
megállapodás jóváhagyására**

**Tisztelt Közgyűlés!**

Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata (a továbbiakban: Önkormányzat) 1999. óta működtet saját fenntartásában családi napközit, először 1x7, majd a későbbiekben bővült, jelenleg 4x7 férőhelyen. A városban azonban folyamatos igény mutatkozik a kisgyermek napközbeni elhelyezésére, amely igényeket a meglévő családi napközivel nem tudta az Önkormányzat kielégíteni.

A gyermekek védelméről és gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. törvény (a továbbiakban: Gyvt.) 97. § (1) bekezdése kimondja, hogy a törvényben meghatározott személyes gondoskodást nyújtó ellátást vagy egyes körülhatárolható és elkülöníthető feladatok ellátását, ide nem értve a területi gyermekvédelmi szakszolgáltatást, a települési önkormányzat, illetve az állam - a fenntartói feladatainak a Kormány rendeletében kijelölt szerv útján - állami fenntartóval, egyházi fenntartóval és nem állami fenntartóval kötött ellátási szerződés útján is biztosíthatja.

Figyelembe véve az igényeket, valamint szem előtt tartva a Gyvt. nyújtotta lehetőségeket, az Önkormányzat először 2010-ben kötött két családi napközit fenntartó gazdasági társasággal ellátási szerződést, majd ezt követően a Közgyűlés a 24/2011. (II.17.) határozatában döntött a Keresztény Advent Közösséggel, mint a Salgótarján, Május út 72. szám alatt 2x7 férőhelyen működtetett családi napközi fenntartójával ellátási szerződés megkötéséről.

Az ellátási szerződések mindhárom fenntartó esetében évente, tárgyév január 1-jétől december 31-ig terjedő időtartamra meghosszabbításra kerültek, így 2014. évre vonatkozóan is mindhárom fenntartóval érvényes ellátási szerződése van az Önkormányzatnak.

A Keresztény Advent Közösség fenntartásában működtetett Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napközik képviselője 2014. március 25-én írásban jelezte, hogy 2014. március 24-től fenntartójuk a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány lett, egyben kérte az ellátási szerződés módosítását annak megfelelően, hogy a szerződésbe fenntartóként a Keresztény Advent Közösség helyébe a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány lépjen. Kérelmében kitért arra is, hogy a családi napközi szolgáltatásában, a szakmai munkában, a személyi és tárgyi feltételekben változás nem történt.

A kérelméhez egyúttal csatolta a Keresztény Advent Közösség és a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány fenntartóváltozásról szóló megállapodását, illetve a Nógrád Megyei Kormányhivatal Szociális és Gyámhivatala által az új fenntartó, a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány részére, a Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napközik működtetésére kiadott jogerős működési engedélyeket.

A fenntartóváltozásról szóló megállapodás tartalmazza, hogy a Keresztény Advent Közösség, mint Jogelőd a Reménység Gyermekegély és Rehabilitációs Alapítvány, mint Jogutód részére a működési engedély jogerőre emelkedését követő naptól fenntartásába adja a Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napköziket, mint Szolgáltatókat, rendelkezésére bocsátja a családi napköziknél használt tárgyi eszközöket, valamint átadja a Jogelőd fenntartó által foglalkoztatott alkalmazottakat annak érdekében, hogy a jogfolytonos és folyamatos működéshez szükséges személyi és tárgyi feltételek biztosítva legyenek.

A Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napközik megnyitásuk óta a maximálisan engedélyezett létszámmal működnek, illetve - tekintettel arra, hogy a betöltött férőhelyeken felül folyamatosan vannak várakozó kisgyermek -, terveik között szerepel egy harmadik csoport megnyitása is. A családi napközikben az ellátást megfelelő színvonalon, a kisgyermek testi és szellemi fejlődését szem előtt tartva, lelkiismeretesen biztosítják. Az Önkormányzat 2014. évi költségvetésében a szolgáltatási díj összege rendelkezésre áll, a Jogutód fenntartó magasabb szolgáltatási díjra nem tart igényt.

A polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:208. § (1) bekezdése alapján a szerződésből kilépő, a szerződésben maradó és a szerződésbe belépő fél megállapodhatnak a szerződésből kilépő felet megillető jogok és az őt terhelő kötelezettségek összességének a szerződésbe belépő félre történő átruházásáról.

A Ptk. 6:208 § (2) bekezdés kimondja, hogy a szerződésbe belépő felet megilletik mindazon jogok, és terhelik mindazon kötelezettségek, amelyek a szerződésből kilépő felet a szerződésben maradó féllel szemben a szerződés alapján megillették és terhelték. A szerződésbe belépő fél nem jogosult beszámítani a szerződésből kilépő félnek a szerződésben maradó féllel szemben fennálló egyéb követelését. A szerződésben maradó fél nem jogosult beszámítani a szerződésből kilépő féllel szemben fennálló egyéb követelését.

A fentiekben foglaltakat összegezve, és szem előtt tartva azt, hogy a városban jelenleg működő, gyermekek napközbeni elhelyezését biztosító valamennyi szolgáltatóra mutatkozik igény, javaslatom alapján indokolt a határozati javaslat 1. mellékletét képező megállapodás megkötése.

A fentiek alapján kérem a Tisztelt Közgyűlést, hogy az alábbi határozati javaslatot fogadja el.

### **Határozati javaslat**

1. Salgótarján Megyei Jogú Város Közgyűlése jóváhagyja Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata, a Keresztény Advent Közösség és a Reménység Gyermekegély és Rehabilitációs Alapítvány között kötendő, a Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napközik feladatának ellátása tárgyában 2014. február 24. napján létrejött ellátási szerződés átruházására vonatkozó megállapodást az 1. melléklet szerint.

A Közgyűlés felhatalmazza a polgármestert a megállapodás aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Székyné dr. Sztrémi Melinda polgármester

Salgótarján, 2014. április 9.

Fenyvesi Gábor  
alpolgármester

## Megállapodás szerződés átruházásról

amely létrejött egyrészről **Salgótarján Megyei Jogú Város Önkormányzata** (székhelye: 3100 Salgótarján, Múzeum tér 1., törzsszám: 735287, statisztikai számjel: 15735289-8411-321-12, képviselőjére jogosult: Székyné dr. Sztrémi Melinda polgármester) – a továbbiakban, mint Önkormányzat,

másrészről a **Keresztény Advent Közösség** (székhelye: 1121 Budapest, Remete út 16/A., adószáma: 19624813-1-43, képviselőjére jogosult: Hites Gábor elnök) – a továbbiakban, mint Jogelőd Szolgáltató,

harmadrészről a **Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány** (székhelye: 8674 Nágocs, Ady Endre u. 11.; adószáma: 19010777-2-14; képviselőjére jogosult: Kiss Szilveszter elnök) – a továbbiakban, mint Szolgáltató,

a továbbiakban mindhárom fél együttesen: Szerződő felek, a továbbiakban az Önkormányzat és a Szolgáltató együtt: Felek - között az alulírott helyen és időben az alábbi feltételekkel:

### I. Előzmények:

1. Salgótarján Megyei Jogú Város Közgyűlése a 24/2014. (II.14.) határozatában döntött a Keresztény Advent Közösséggel, mint a Salgótarján, Május út 72. szám alatt 2x7 férőhelyen működtetett családi napközi fenntartójával ellátási szerződés (a továbbiakban: Szerződés) megkötéséről.
2. A Keresztény Advent Közösség fenntartásában működtetett Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napközik képviselője 2014. március 25-én írásban jelezte, hogy 2014. március 24-től fenntartójuk a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány lett, egyben kérte, hogy a Szerződésbe fenntartóként a Keresztény Advent Közösség helyébe a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány lépjen.
3. A Keresztény Advent Közösség és a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány a fenntartóváltásról megállapodást kötöttek, melyben rögzítették, hogy a Keresztény Advent Közösség, mint Jogelőd fenntartó a Csimpilimpi1 és Csimpilimpi2 Családi Napközik működtetését a Reménység Gyermeksegély és Rehabilitációs Alapítvány, mint Jogutód fenntartó fenntartásába adja.

### II. A megállapodás tárgya:

Az Önkormányzat és a Jogelőd Szolgáltató között, a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló XXXI. törvény (a továbbiakban: Gyvt.) 41. §-ában meghatározott gyermekek napközbeni ellátása körébe tartozó, a Gyvt. 43. §-ában szabályozott családi napközi feladatának Jogelőd Szolgáltató általi biztosítására 2014. február 24-én létrejött Szerződés átruházása.

### III. A megállapodás tartalma:

1. Szerződő felek megállapodnak, hogy a polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:208. § (1)-(2) bekezdései alapján a Szerződésből 2014. március 24. napjával a Jogelőd Szolgáltató kilép, helyébe a Szolgáltató belép.

2. Szerződő felek rögzítik, hogy a II/1. pontban meghatározott időponttól a Szerződésbe belépő Szolgáltatót megilletik mindazon jogok, és terhelik mindazon kötelezettségek, amelyek a Szerződésből kilépő Jogelőd Szolgáltatót az Önkormányzattal szemben a Szerződés alapján megillették, és terhelték.
3. Az Önkormányzat és a Jogelőd Szolgáltató megállapodnak, hogy a II/1. pontban meghatározott időponttól kezdődően egymással szemben semmilyen követelést nem támasztanak.
4. A Felek a Szerződés 6.b) pontját az alábbiak szerint módosítják:

„(6. Az Önkormányzat vállalja, hogy:)

b) a jelen megállapodás 3. pontjában a szolgáltatási díjként meghatározott összeget, az ott részletezett bontásban és határidőben a Szolgáltató részére a K&H Bank Zrt-nél vezetett 10403916-49574954-53481020 sz. bankszámlára az Önkormányzat átutalással teljesíti.”

5. A Felek kijelentik, hogy a Szerződés módosítással nem érintett részei változatlan tartalommal hatályban maradnak, továbbá, hogy a módosítás csak a Szerződéssel együtt érvényes.
6. Jelen megállapodás az utolsóként aláíró fél aláírása napján lép hatályba.
7. Jelen megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései az irányadók.
8. A Szerződő felek kijelentik, hogy a megállapodás aláírására jogosultsággal rendelkeznek.

Szerződő felek jelen megállapodást elolvasás és kölcsönös értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írják alá.

Salgótarján.....

Budapest, .....

.....  
Salgótarján Megyei Jogú Város  
Önkormányzata

.....  
Keresztény Advent Közösség

Nágocs,.....

.....  
Reménység Gyermeksegély és  
Rehabilitációs Alapítvány

Pénzügyi ellenjegyzés:

Salgótarján, .....

Telek László  
irodavezető